



De véritables coffres aux trésors

Tant à découvrir, à lire, à voir et à entendre sur l'histoire du Québec

Que ce soit à Québec, à Montréal, à Trois-Rivières, à Sherbrooke, à Gatineau, à Rouyn-Noranda, à Saguenay, à Rimouski, à Sept-Îles ou à Gaspé, les magasins des centres conservant des archives de Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BANQ) renferment des millions de documents qui n'attendent souvent qu'un curieux ou un chercheur pour raconter leur histoire. Une histoire où, parfois, la réalité dépasse la fiction!

BANQ conserve et diffuse les archives les plus représentatives de l'histoire du Québec. Les ministères et les organismes gouvernementaux ainsi que les tribunaux versent à BANQ leurs documents destinés à une conservation permanente. Les archives judiciaires et civiles (notaires et état civil) consignent divers aspects de la vie sociale, familiale, foncière et économique des citoyens, permettant à ces dernières de connaître leur histoire ou de faire valoir leurs droits. Pour compléter ce patrimoine « officiel », BANQ acquiert aussi des archives privées en provenance de personnes, de familles, d'organismes et d'entreprises d'horizons variés. À cet égard, BANQ assume la responsabilité de promouvoir la conservation et l'accessibilité des archives privées, notamment en offrant son expertise et ses conseils aux organismes détenteurs d'archives privées. Elle les soutient en mettant à leur disposition de l'aide financière et en reconnaissant la richesse des fonds conservés par certains d'entre eux et la qualité de leur travail.

BANQ favorise la conservation des archives dans leur milieu d'origine afin qu'elles soient mieux utilisées et mieux comprises. C'est pourquoi elle remplit sa mission archivistique grâce à un réseau composé de 10 centres couvrant tout le territoire du Québec.

Dans des salles de consultation agréables, animées par un personnel prêt à ouvrir les portes de l'histoire et de la généalogie, le public a accès à de riches fonds et collections d'archives. Sur place ou à distance, le personnel reçoit et traite aussi bien les demandes des spécialistes que celles de la population en général.

Une représentativité à la grandeur du Québec – Un réseau qui se met en place

Au moment de la création, en 1920, des Archives de la province de Québec avec la nomination de Pierre-Georges Roy comme premier archiviste de la province, on ouvre un centre d'archives dans la ville de Québec. Ce centre a été situé pendant plusieurs années au Musée du Québec (aujourd'hui le Musée national des beaux-arts du Québec). Aujourd'hui, BANQ Québec, qui abrite les bureaux de la Direction générale des Archives nationales de BANQ, se trouve au pavillon Louis-Jacques-Casault du campus de l'Université Laval, où le centre a été transféré en 1980.

Dans le respect de l'un des principes fondamentaux de l'archivistique, soit le principe de territorialité visant à conserver les archives dans leur milieu de création, un vaste projet de régionalisation des Archives nationales du Québec a été amorcé au début des années 1970. Au cours des 10 années suivantes, le réseau actuel a été mis en place avec l'ouverture des centres de Montréal (1971), de Trois-Rivières (1975), de Gatineau (1977), de Saguenay (1978), de Rouyn-Noranda (1979), de Sherbrooke (1979), de Rimouski (1979) et de Sept-Îles (1981). En 2010 est survenue l'ouverture de BANQ Gaspé, où les archives publiques gaspésiennes sont conservées et mises à la disposition du public. Avec ses 10 centres conservant des archives, BANQ est présente sur l'ensemble du territoire québécois.

Conserver et diffuser les archives

Les 10 centres conservant des archives de BANQ :

- préservent et mettent en valeur le patrimoine archivistique régional;
- soutiennent les organismes publics dans la gestion de leurs documents administratifs;
- conseillent les organismes du secteur privé dans leurs efforts de mise en valeur de leur patrimoine archivistique.

Ceux-ci abritent plus de 64 kilomètres linéaires de documents textuels, 1 280 000 cartes, plans et photographies aériennes, 19 161 000 photographies, gravures et dessins et 90 576 documents audiovisuels. Imaginez tout ce qu'il y a à découvrir, à lire, à voir et à entendre sur l'histoire du Québec et sur les hommes et les femmes qui la façonnent depuis quatre siècles !

Les archives gouvernementales

Les archives gouvernementales, documents représentant la mémoire de l'État, constituent une précieuse source de renseignements concernant l'administration gouvernementale, des débuts du Régime français jusqu'à l'instauration de l'État québécois tel que nous le connaissons aujourd'hui, en passant par le Régime anglais et la Confédération. On y trouve notamment des documents sur la concession des terres, l'exploitation forestière et minière, l'éducation, la justice, les municipalités et la santé.

Les archives civiles

Les archives civiles sont composées de dossiers des tutelles et des curatelles, de testaments homologués, de registres de l'état civil et de greffes de notaires (testaments, contrats de mariage, inventaires après décès); ces archives figurent parmi les plus consultées par les chercheurs intéressés par leurs origines, leurs ancêtres et l'histoire de leur famille.

Les archives judiciaires

Les archives judiciaires rassemblent les dossiers des débuts de la colonie jusqu'au milieu des années 1970. On y trouve les documents des procès en matière civile, criminelle et pénale du Québec. À titre d'exemples, mentionnons l'affaire du Sault-aux-Cochons ou le procès qui a suivi le décès d'Aurore Gagnon, surnommée « l'enfant martyr »

Les archives privées

Les archives privées témoignent de plus de 400 ans d'histoire. Elles comprennent des manuscrits, des

photographies, des cartes et des plans ainsi que des documents audiovisuels qui révèlent l'histoire d'individus et de familles ou qui touchent la politique, les arts et la culture ou encore l'industrie et le développement économique du Québec.

Les 10 centres conservant des archives de BANQ offrent divers services aux publics variés qui les fréquentent : des salles de consultation; de la documentation spécialisée en archivistique, en généalogie et en histoire régionale et locale; le prêt entre centres d'ouvrages imprimés et de microfilms; la photocopie de documents écrits et la reproduction de documents visuels et sonores; des expositions et des visites commentées; des activités pédagogiques et d'initiation à la recherche généalogique; des services par correspondance, par télécopie ou par courriel; l'accès à distance à certains services, à des instruments de recherche et à des centaines de milliers de documents grâce au portail de BANQ : banq.qc.ca.

La base de données Pistard permet de repérer les documents d'archives désirés et en favorise l'accessibilité par un nombre croissant de documents numérisés disponible dans l'outil.

BANQ a procédé ... à la mise en place graduelle d'un réseau de services agréés qui, dans l'ensemble du Québec, constituent les partenaires privilégiés de ses centres régionaux en ce qui a trait à l'acquisition, à la conservation et à la diffusion des archives d'origine privée.

Un réseau de partenaires

BANQ a procédé, au cours des 25 dernières années, à la mise en place graduelle d'un réseau de services agréés qui, dans l'ensemble du Québec, constituent les partenaires privilégiés de ses centres régionaux en ce qui a trait à l'acquisition, à la conservation et à la diffusion des archives d'origine privée. L'agrément confirme la haute qualité et la performance de ces organismes. Ce réseau compte maintenant 37 services d'archives privées agréés.

Les services d'archives agréés fonctionnent en lien étroit avec d'autres organismes et institutions du milieu, notamment des bibliothèques, des centres d'interprétation du patrimoine ou des musées, des sociétés d'histoire et de généalogie et également des municipalités et des municipalités régionales de comté. Les services d'archives privées agréés contribuent ainsi de façon marquante au développement culturel des régions.

BANQ mise énormément sur la présence et le rôle du réseau des services d'archives privées agréés comme prolongement de son propre réseau en matière d'expertise et de mise en valeur du patrimoine archivistique privé. Cette préoccupation se démontre clairement par la collaboration que BANQ entretient avec le Regroupement des services d'archives privées agréés du Québec.

Plus grande institution culturelle du Québec par sa fréquentation et la diversité de ses missions, pilier essentiel de la société du savoir, Bibliothèque et Archives nationales du Québec (BANQ) a pour mandat d'offrir un accès démocratique à la culture et à la connaissance. Elle rassemble, conserve et diffuse le patrimoine documentaire québécois ou relatif au Québec. Elle offre aussi les services d'une bibliothèque publique d'envergure. Outre ses centres conservant des archives, BANQ regroupe BANQ Rosemont-La Petite-Patrie et la Grande Bibliothèque à Montréal.

LAC across Canada

New Service Points in Halifax and Vancouver

At Library and Archives Canada (LAC), we have sometimes referred to our offices in Vancouver, Winnipeg, and Halifax as LAC's "best kept secret." This will start to change in 2017 as LAC redefines its presence across Canada and moves into more publicly accessible service points.

LAC has been present in each of these cities since the early 1970s, when it established Regional Records Centres to provide Government of Canada departments with inexpensive, offsite warehouse storage for their inactive records. Starting in the 1990s, teams were hired to manage the regional archival records of the federal government that were acquired and added to LAC's national collection, and to provide the public with onsite access to this material.

Records coming into LAC's archival collection from across Canada reflect the broad range and diversity of the Canadian experience. For example, in Vancouver, the many records from Indigenous and Northern Affairs Canada (MIKAN: 46) and its predecessor departments are particularly relevant for local land claims research, and in Winnipeg, the records on Mincome, a guaranteed annual income experiment conducted in Dauphin in the 1970s (MIKAN: 46285), provide evidence of both an innovative social welfare initiative and life in rural Manitoba.

At Library and Archives Canada (LAC), we have sometimes referred to our offices in Vancouver, Winnipeg, and Halifax as LAC's "best kept secret." This will start to change in 2017 ...

(right) A handbook of general information about Mincome, ca. 1974, MIKAN 212771 | (à droite) Guide de renseignements sur Mincome, vers 1974, MIKAN 212771

While spacious, these warehouses are somewhat off the beaten path, and were not designed for public exhibitions or events or for the long-term preservation needs of archival holdings. A shift at LAC in recent years has meant moving away from providing general storage services to government departments and focusing on preservation housing for LAC's archival collections (including all

BAC dans l'ensemble du Canada

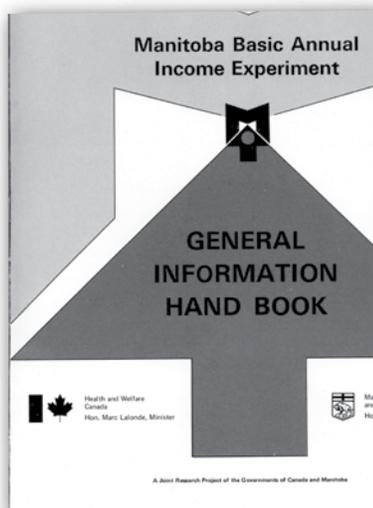
de nouveaux points de service à Halifax et à Vancouver

À Bibliothèque et Archives Canada (BAC), nous avons parfois qualifié nos bureaux à Vancouver, Winnipeg et Halifax de « secret le mieux gardé ». Cette situation commencera à changer en 2017, à mesure que BAC redéfinira sa présence au Canada et ouvrira des points de service plus facilement accessibles au public.

BAC est présent dans ces trois villes depuis le début des années 1970, alors que l'institution y établissait des centres régionaux de documents afin de fournir aux ministères du gouvernement du Canada des entrepôts hors site abordables pour loger leurs documents inactifs. À partir des années 1990, BAC a embauché des équipes pour gérer les documents d'archives régionaux du gouvernement fédéral acquis et ajoutés à la collection nationale, et pour rendre ce patrimoine documentaire accessible au public sur place.

Les documents versés dans la collection d'archives de BAC en provenance de toutes les régions du Canada illustrent bien la pluralité et la diversité de l'expérience canadienne. Par exemple, à Vancouver, les nombreux documents provenant du ministère des Affaires autochtones et du Nord Canada (MIKAN : 46) et de ses prédécesseurs sont particulièrement pertinents lorsqu'on effectue des recherches sur les revendications territoriales; à Winnipeg, les documents du programme Mincome visant à mettre en place un système de revenu annuel garanti à Dauphin, au

Manitoba, dans les années 1970 (MIKAN : 46285) témoignent à la fois d'une expérience originale en matière d'aide sociale et de la vie rurale au Manitoba.



Même si les entrepôts de BAC sont spacieux, ils sont un peu à l'écart et n'ont pas été conçus pour accueillir des expositions ou des événements publics, ni pour conserver à long terme des fonds d'archives. Ces dernières années, BAC a entrepris un virage qui l'a amené à réduire son offre de services d'entreposage général auprès des ministères pour se concentrer sur l'entreposage de ses collec-

tions archivistiques (incluant les documents gouvernementaux qui ont un intérêt historique) à des fins de préservation dans des installations conçues à cet effet. En conséquence, les besoins en entreposage à Vancouver et à Halifax ont grandement diminué et les entrepôts, aujourd'hui presque vides, seront fermés en 2017. BAC profite de l'occasion pour



À Bibliothèque et Archives Canada (BAC), nous avons parfois qualifié nos bureaux à Vancouver, Winnipeg et Halifax de « secret le mieux gardé ». Cette situation commencera à changer en 2017 ...

(left) Photographs of inmates from the penitentiary at Stony Mountain, Man., ca. 1910, MIKAN 44893 | (à gauche) Photos de détenus au pénitencier de Stony Mountain, au Manitoba, vers 1910. MIKAN 44893

government records of historical significance) in purpose-built facilities. As a result, the storage requirements in Vancouver and Halifax were greatly reduced and the now near-empty warehouses will close in 2017. LAC is taking this opportunity to redefine its service offerings across the country, in collaboration with other documentary heritage institutions.

In November 2015, LAC launched a call for interest in Nova Scotia and British Columbia to seek out other institutions that might be interested in hosting LAC at their premises. From these new service points, LAC would provide expanded reference services to the public as well as launch public events and exhibits featuring LAC collections.

In April 2016, LAC signed a Memorandum of Understanding with the Canadian Museum of Immigration at Pier 21 in Halifax. This collaborative, mutually beneficial arrangement begins in early 2017. Through this arrangement, LAC will be providing a broader orientation and reference service to the public from the ground floor of Pier 21. While there will no longer be archival collections available for consultation onsite in Halifax, the LAC team will work with clients to support online research in LAC's collections, including free onsite access to specialized research databases. LAC will also work with Pier 21 to develop events, exhibits and public programming.

redéfinir son offre de services dans l'ensemble du pays, en collaboration avec d'autres institutions vouées au patrimoine documentaire.

En novembre 2015, BAC a lancé un appel à candidatures en Nouvelle-Écosse et en Colombie-Britannique afin de trouver des organismes possiblement intéressés à héberger ses services dans leurs locaux. À partir de ces nouveaux points de service, BAC offrira au

public des services de référence étendus et présentera des expositions et des événements publics mettant en évidence ses collections.

En avril 2016, BAC a signé un protocole d'entente avec le Musée canadien de l'immigration au Quai 21 à Halifax. Cet accord de collaboration mutuellement avantageux entrera en vigueur au début de 2017. Grâce à cet accord, BAC offrira au public, depuis le rez-de-chaussée du Quai 21, des services d'orientation et de référence plus étendus. Même si les documents d'archives ne pourront plus être consultés sur place à Halifax, l'équipe de BAC travaillera avec ses clients

afin de soutenir la recherche en ligne dans ses collections, en offrant notamment un accès gratuit sur place à des bases de données permettant d'effectuer des recherches spécialisées. De plus, BAC collaborera aussi avec le Quai 21 à la préparation d'événements, d'expositions et d'activités à l'intention du public.

(above) Paraplegics' wheelchair football game on the roof of the Shaughnessy Hospital, Vancouver, 1947, MIKAN 4840889 | (ci-dessus) Match de soccer en fauteuil roulant disputé sur le toit de l'hôpital Shaughnessy à Vancouver, en 1947. MIKAN 4840889



On October 5, 2016, LAC and the Vancouver Public Library announced an arrangement whereby the public will be able to access LAC services from the Special Collections area of the 7th floor of Vancouver Public Library's Central Library downtown, starting in spring 2017. Like those in Halifax, LAC's clients in Vancouver will also benefit from that broader orientation and reference service, access to LAC's databases and online content, and uniquely, they will continue to have access to the archival records created by Indigenous and Northern Affairs Canada in British Columbia and Yukon which will be stored locally in the Vancouver area. Given the significance of Indigenous-related research at this location, LAC determined that Canadians would be best served by maintaining these records in the Vancouver area.

By making LAC's service points in Vancouver, Halifax, and Winnipeg more visible, we are aiming to make Canada's documentary heritage even more accessible to all Canadians. | En améliorant la visibilité de ses points de service à Vancouver, Winnipeg et Halifax, BAC vise à rendre le patrimoine documentaire du Canada encore plus accessible à tous les Canadiens.

Le 5 octobre 2016, BAC et la Bibliothèque publique de Vancouver ont annoncé la conclusion d'une entente selon laquelle, à partir du printemps 2017, le public pourra accéder aux services de BAC à partir de la zone des collections spéciales, au 7e étage de la Bibliothèque publique centrale de Vancouver, en plein centre-ville. Comme ceux d'Halifax, les clients de BAC à Vancouver pourront bénéficier de services d'orientation et de référence plus étendus, et d'un accès aux bases de données et contenus en ligne de BAC; de plus, par mesure exceptionnelle, ils continueront d'avoir accès aux documents d'archives créés par Affaires autochtones et du Nord Canada en Colombie-Britannique et au Yukon, lesquels seront entreposés sur place, dans la région de Vancouver. Compte tenu de l'importance de la recherche concernant les Autochtones à cet endroit, BAC est convaincu que les Canadiens seront mieux servis en conservant ces documents dans la région de Vancouver.

Form No. 189
Rev. 1-21
12631

Dominion Coal Company, Limited

Employment Department Record

District No. _____ Colliery No. 16 Date June 22, 1922

Name <u>Duncan Sydney Timmons</u>	Nationality <u>Canadian</u>	Can. Citizen <u>yes</u>	Number <u>811</u>	English Read, write, speak <u>yes yes yes</u>	Height <u>5</u> ft. <u>3</u> in. Weight <u>120</u> lbs.
Occupation <u>Driver</u>	Date of Birth <u>Jan 20, 1892</u>	Place of Birth <u>Bridgewater, N.S.</u>	M. S. W. <u>J. M.</u>	Local Address <u>Helen St. New Waterford, N.S.</u>	
Board (Club) Privileges <u>Own Home</u>	Home Address <u>Angus Timmons, Helen St., New Waterford, N.S.</u>		Nearest Living Relative <u>Wife</u>		Certificate No. <u>1504</u>
Age of Children under 14 years.	Previous Company's Service <u>6 mos., Summer Vacations of 1918, 1919, 1920, 20.16; Snapper, Driver, etc.</u>	Place	Occupation	Dates	
Other Previous Employment Give Dates	Employer	Location	Position	How Long	Cause of Leaving

I, the undersigned, being received into the employment of the DOMINION COAL COMPANY, Limited, do hereby bind and obligate myself so long as I remain in the service of the said Company, to strictly comply with the Coal Mines Regulation Act and with the Special Rules of the DOMINION COAL COMPANY, Limited, as enacted and localized by the Government of Nova Scotia and posted upon the Premises of the DOMINION COAL COMPANY, Limited, at their Dominion No. _____ Mine, under pain of immediate dismissal from the service of said Company, and infliction of the penalties prescribed against the infraction of the said Act and Rules. I further acknowledge that I have received a copy of the said Coal Mines Regulation Act and Special Rules.

I also certify that I am not afflicted with any disease, disorder or habit or bodily defect tending to shorten life or incapacitate me for the performance of the duties required in the Company's service. I also wish to become a member of the Dominion Coal Workers Relief Association and if accorded membership I agree that the regular dues shall be deducted from my earnings and to abide by the Constitution and By-Laws of said Association, a copy of which I acknowledge to have received.

Witness D. M. Timmons Signed Sidney Timmons

LAC is already hard at work with Pier 21 and VPL to plan for the years ahead!

In Winnipeg, clients will have continuous access to LAC's services from its current location on Inkster Boulevard, and LAC will be expanding its orientation and reference services to mirror those offered in Halifax and Vancouver, including free access to onsite databases. Further, as a result of recent renovations, clients now also benefit from an inviting reference room for onsite consultation of its archival collections.

LAC's holdings reflect the historical national landscape and culture of Canada. By making LAC's service points in Vancouver, Halifax, and Winnipeg more visible, we are aiming to make Canada's documentary heritage even more accessible to all Canadians.

(above) Employment card of Duncan Sydney Timmons, Dominion Coal Company, ca. 1922, MIKAN 4742174 & 4742191 | (ci-dessus) Carte d'employé de la Dominion Coal Company appartenant à Duncan Sydney Timmons, vers 1922. MIKAN 4742174 et 4742191

BAC s'affaire déjà, en collaboration avec le Quai 21 et la Bibliothèque publique de Vancouver, à planifier les prochaines années!

À Winnipeg, les clients bénéficieront d'un accès continu aux services de BAC à partir de son emplacement actuel sur le boulevard Inkster, et BAC étendra ses services d'orientation et de référence de manière à ce qu'ils correspondent à ceux offerts à Halifax et à Vancouver, incluant un accès gratuit sur place aux bases de données. En outre, grâce à de récentes rénovations, les clients pourront aussi bénéficier d'une salle de référence accueillante pour la consultation des collections d'archives sur place.

Les archives de BAC sont le reflet de la culture et du paysage national historique du Canada. En améliorant la visibilité de ses points de service à Vancouver, Winnipeg et Halifax, BAC vise à rendre le patrimoine documentaire du Canada encore plus accessible à tous les Canadiens.